



**RADA
EVROPSKÉ UNIE**

**Brusel 16. dubna 2014
(OR. en)**

9087/14

**Interinstitucionální spis:
2014/0125 (NLE)**

**WTO 146
SERVICES 30
COASI 49**

NÁVRH

Odesílatel:	Jordi AYET PUIGARNAU, ředitel, za generální tajemnici Evropské komise
Datum přijetí:	15. dubna 2014
Příjemce:	Uwe CORSEPIUS, generální tajemník Rady Evropské unie
Č. dok. Komise:	COM(2014) 223 final
Předmět:	Návrh ROZHODNUTÍ RADY o postoji, který má Evropská unie zaujmout v rámci Generální rady Světové obchodní organizace k přistoupení Islámské republiky Afghánistán ke Světové obchodní organizaci

Delegace naleznou v příloze dokument COM(2014) 223 final.

Příloha: COM(2014) 223 final



V Bruselu dne 15.4.2014
COM(2014) 223 final

2014/0125 (NLE)

Návrh

ROZHODNUTÍ RADY

o postoji, který má Evropská unie zaujmout v rámci Generální rady Světové obchodní organizace k přistoupení Islámské republiky Afghánistán ke Světové obchodní organizaci

DŮVODOVÁ ZPRÁVA

I. ÚVOD

Členské státy Světové obchodní organizace (WTO) a Afghánistán dospěly do závěrečné fáze uzavření dohody o podmínkách přistoupení Afghánistánu k organizaci. Tato závěrečná fáze nastává po 10 letech jednání, která byla zahájena, když Afghánistán podal v roce 2004 žádost o přistoupení k WTO. Žádost Afghánistánu o přijetí byla přezkoumána v souladu s pokyny uvedenými v rozhodnutí Generální rady WTO o přistoupení nejméně rozvinutých zemí a nyní musí Rada podmínky přístupu Afghánistánu schválit formou rozhodnutí, jak vyžaduje SFEU, než bude EU moci formálně podpořit toto schválení na půdě WTO.

Následuje shrnutí podmínek přistoupení.

II. SHRNTÍ PODMÍNEK PŘISTOUPENÍ AFGHÁNISTÁNU K WTO PODLE ODVĚTVÍ

Listiny závazků

Zboží (celkově)

Průměrná konečná vázaná celní sazba v přístupové listině Afghánistánu je 15,1 %.

Průměrná konečná vázaná celní sazba pro zemědělské produkty je 29,6 %, a tedy vyšší než sazba 8,8 % pozorovaná u průmyslového zboží. Nejvyšší sazby jsou vyšší rovněž v zemědělství (60–70 % maxima u některých zemědělských produktů oproti 50 % maxima u průmyslového zboží).

Afghánistán bude konečnou vázanou celní sazbu provádět od data přistoupení, s výjimkou dovozu několika produktů informačních technologií – jako jsou elektronické obvody, videokamery – (které budou ostatně do roku 2019 plně liberalizovány).

Tyto průměrné úrovně celních sazeb jsou velmi přiměřené s ohledem na status Afghánistánu jakožto jedné z nejméně rozvinutých zemí a na malou velikost a zranitelnost jeho hospodářství. V minulosti EU ve vztahu k nejméně rozvinutým zemím obvykle přijímala u hospodářství o srovnatelné velikosti jako přiměřené takové úrovně celních sazeb, které byly vyšší než tyto úrovně. V souvislosti s výše uvedeným se listina nevztahuje na:

- 41 celních položek zemědělských produktů, jejichž prodej se v Afghánistánu považuje za zakázaný (vepřové maso a výrobky z vepřového masa, pivo, víno a lihoviny); a dále
- 183 celních položek průmyslového zboží, což odpovídá 4,4 % celních položek uvedených na listině závazků (v souladu s nedávno schválenými „Pokyny pro jednání o přístupu nejméně rozvinutých zemí k WTO“, které umožňují, aby se závazky nevztahovaly na 5 % celních položek průmyslového zboží).

Průmyslové zboží

- Průměrná konečná vázaná celní sazba u nezemědělských produktů je 8,8 %.

- Nejvyšší průměrné hodnoty ve výši 30 % jsou pozorovány u keramiky, a dále ve výši 15–20 % u nábytku, skla a textilu.
- Nejnižší hodnota 0 %, která je nabízena u produktů informačních technologií, bude zavedena do roku 2019.
- Nejvyšší sazby u průmyslového zboží dosahují 50 % (osobní vozidla) a dále 30 % u keramiky a různých textilních produktů.
- 183 celních položek bez závazků u průmyslového zboží představují suroviny, koberce, obuv a nábytek.

Zemědělské zboží

- Průměrná konečná vázaná celní sazba u zemědělských produktů je 29,6 %.
- Nejvyšší sazby v zemědělství dosahují 70 % u některých ovocných šťáv a 60 % u celé palety zemědělských produktů, jako je jehněčí a hovězí maso, zelenina, ovoce, ořechy, rajčata, brambory, tabák a minerální vody.
- 41 celních položek bez závazků u zemědělských produktů se týká produktů, jejichž prodej se v Afghánistánu považuje za zakázaný (vepřové maso a výrobky z vepřového masa, pivo, víno a lihoviny).

Vývozní cla

Afghánistán přijal závazky k zastavení přijímání nových a k omezení stávajících vývozních cel. Nebude ukládat dovozní cla na produkty, na které se v současnosti takováto cla nevztahují. Pokud jde o existující cla, nejvyšší vázané sazby u klíčových surovin budou sníženy do pěti let od data přistoupení.

Služby

Přehled specifických závazků Afghánistánu v oblasti služeb je vzhledem na status této země jakožto jedné z nejméně rozvinutých zemí uspokojivý. Afghánistán přijme závazky týkající se přístupu na trh a národního zacházení v širokém spektru odvětví služeb, včetně odborných služeb, počítačových a jiných obchodních služeb, komunikačních služeb (kurýrní a telekomunikační služby), stavebních, distribučních, soukromých vzdělávacích, environmentálních, finančních služeb (pojišťovnictví a bankovníctví), nemocničních služeb, hotelových a restauračních služeb a služeb v dopravě (služby v námořní a letecké dopravě a pomocné služby).

Protokolární závazky

V závěrečné mnohostranné fázi procesu přistoupení se členové WTO společně snažili zajistit základní slučitelnost obchodního práva a institucí Afghánistánu s pravidly a dohodami WTO, což vymezili v protokolu o přistoupení a zprávě pracovní skupiny.

Přechodná období byla požadována v řadě oblastí; pro EU jsou zvláště důležité tyto oblasti:

Uplatňování vnitřních daní na dovozy: v současnosti uplatňovaná pevná daň a daň z provozních příjmů budou plně v souladu se závazky WTO teprve v roce 2020; zbývající

vnitřní daně a poplatky uvalené na dovoz budou uvedeny do souladu s požadavky WTO ode dne přistoupení.

Technické překážky obchodu: Afghánistán plně provede Dohodu o technických překážkách obchodu do 1. ledna 2016. Akční plán je stanoven ve zprávě pracovní skupiny.

Sanitární a fytosanitární opatření: Afghánistán využije přechodného období do 1. ledna 2018 pro plné provedení dohody o sanitárních a fytosanitárních opatřeních, jak je stanoveno v akčním plánu, který je součástí zprávy pracovní skupiny.

Obchodní aspekty investičních opatření (TRIMS): Plné provedení dohody TRIMS bude účinné od 31. prosince 2020, což je datum, kdy musí být zrušeny požadavky na místní obsah u zboží v uhlovodíkovém zákonu a horním zákoně.

Obchodní aspekty práv k duševnímu vlastnictví (TRIPS): Plné provedení dohody TRIPS bude účinné od 1. ledna 2016, jak je stanoveno v akčním plánu obsaženém ve zprávě pracovní skupiny.

III. DOPORUČENÍ

Komise předkládá podmínky přistoupení Afghánistánu k WTO ke schválení Radě a považuje je za vyvážený a rozsáhlý soubor závazků týkajících se otevření trhu, které přinese značný prospěch Afghánistánu i jeho obchodním partnerům z WTO.

Návrh

ROZHODNUTÍ RADY

o postoji, který má Evropská unie zaujmout v rámci Generální rady Světové obchodní organizace k přistoupení Islámské republiky Afghánistán ke Světové obchodní organizaci

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na článek 91, čl. 100 odst. 2 a čl. 207 odst. 4 první pododstavec ve spojení s čl. 218 odst. 9 této smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Dne 21. listopadu 2004 požádala vláda Islámské republiky Afghánistán o přistoupení k Marrákešské dohodě o zřízení Světové obchodní organizace (WTO) podle článku XII uvedené dohody.
- (2) Dne 13. prosince 2004 byla zřízena pracovní skupina pro přistoupení Afghánistánu, jejímž úkolem bylo dosáhnout dohody o podmínkách přistoupení přijatelných pro Islámskou republiku Afghánistán a všechny členy WTO.
- (3) Komise jménem Unie vyjednala komplexní soubor závazků týkajících se otevření trhu Islámské republiky Afghánistán, které splňují požadavky Unie.
- (4) Tyto závazky jsou nyní začleněny do protokolu o přistoupení Islámské republiky Afghánistán k WTO.
- (5) Očekává se, že přistoupení k WTO bude mít pozitivní a trvalý přínos pro proces hospodářské reformy a udržitelný rozvoj v Islámské republice Afghánistán.
- (6) Protokol o přistoupení by proto měl být schválen.
- (7) Článek XII Dohody o zřízení WTO uvádí, že podmínky přistoupení se stanoví dohodou mezi přistupujícím členem a WTO a že je na straně WTO schvaluje Konference ministrů. Podle čl. IV odst. 2 Dohody o zřízení WTO vykonává v období mezi zasedáními Konference ministrů její funkce Generální rada.
- (8) Proto je nezbytné stanovit postoj, který má Unie zaujmout v rámci Generální rady Světové obchodní organizace, pokud jde o přistoupení Islámské republiky Afghánistán k WTO,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Postojem, který má Evropská unie v rámci Generální rady WTO zaujmout k přistoupení Afghánistánu k WTO, je přistoupení schválit.

Článek 2

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

V Bruselu dne

*Za Radu
předseda*